

Politische Gemeinde Widnau
Konstituierung für die Amtsdauer 2021 - 2024

Stand: 1. Oktober 2024

Behörden / Kommissionen

Gemeinderat		
Seelos Bruno Neugasse 4 9443 Widnau	Gemeindepräsident	Tel. G 071 727 03 25 Mobile 076 582 22 11 Fax G 071 727 03 01 E-Mail bruno.seelos@widnau.ch
Sieber Matthias Neugasse 4 9443 Widnau	Schulpräsident / Gemeinderat	Tel. G 071 727 03 49 Mobile 079 560 04 53 E-Mail matthias.sieber@widnau.ch
Barmettler Werner Rosenaustrasse 9b 9443 Widnau	1. Vizepräsident	Mobile 079 600 70 55 E-Mail werner.barmettler@rsnweb.ch
Bartl Alexander Unterdorfstrasse 88e 9443 Widnau		Tel. G 071 727 08 08 Fax G 071 727 08 00 Mobile 079 432 15 37 E-Mail bartl@bartl-egli.ch
Sieber Stefan Amselweg 4 9443 Widnau		Tel. G 071 727 35 07 Mobile 079 324 39 80 E-Mail stefan.sieber@catv.rol.ch
Weder Peter Rütistrasse 5a 9443 Widnau		Tel. P 071 722 67 04 Mobile 079 300 33 17 E-Mail wederp@bluewin.ch
Werner Yvette Alpstrasse 62 9443 Widnau	2. Vizepräsidentin	Mobile 078 635 08 06 E-Mail yvette.werner@bluewin.ch

Schulrat		
Sieber Matthias Neugasse 4 9443 Widnau	Schulpräsident / Gemeinderat	Tel. G 071 727 03 49 Mobile 079 560 04 53 E-Mail matthias.sieber@widnau.ch
Bartl-Seitz Désirée Kapellweg 35 9443 Widnau		Mobile 076 497 28 98 E-Mail desiree.bartl@schule-widnau.ch
Gasperina-Hutter Jeannine Aegetenstrasse 42a 9443 Widnau		Tel. P 071 722 25 03 Mobile 078 951 10 35 E-Mail jeannine.gasperina@schule-widnau.ch
Hutter Goar Lugwiesstrasse 10 9443 Widnau	Vizepräsident	Tel. P 071 722 25 35 Tel. G 071 775 82 98 E-Mail goar.hutter@schule-widnau.ch
Sieber Tanja Amselweg 2 9443 Widnau		Tel. P 071 722 93 03 Mobile 077 443 72 43 E-Mail tanja.sieber@schule-widnau.ch

Geschäftsprüfungskommission			
Thurnherr Leo Weedstrasse 17 9443 Widnau	Präsident	Tel. P Mobile E-Mail	071 722 52 38 079 279 42 88 l.thurnherr@catv.rol.ch
Eggenschwiler Harry Feldstrasse 17a 9443 Widnau		Tel. G Mobile E-Mail	058 229 10 29 076 567 55 42 harry.eggenschwiler@rsnweb.ch
Hasler Thomas Kornwiesstrasse 7 9443 Widnau		Tel. P Tel. G E-Mail	071 730 02 61 071 727 33 04 thomahasler@yahoo.com
Rutz Hans-Walther Ländernachstrasse 50 9443 Widnau		Tel. G Fax G E-Mail	071 727 08 02 071 727 08 00 rarutz@rsnweb.ch
Spirig Marcel Widenweg 11 9443 Widnau	Sekretär	Tel. P Tel. G E-Mail	071 880 09 75 071 727 18 53 mspirig@spirigvogel.ch

Kontrollkommission Kassa- und Rechnungswesen			
Barmettler Werner Rosenastrasse 9b 9443 Widnau	Gemeinderat	Mobile E-Mail	079 600 70 55 werner.barmettler@rsnweb.ch
Weder Peter Rütistrasse 5a 9443 Widnau	Gemeinderat	Tel. P Mobile E-Mail	071 722 67 04 079 300 33 17 wederp@bluewin.ch

Bau- und Strassenkommission			
Seelos Bruno Neugasse 4 9443 Widnau	Präsident	Tel. G Mobile Fax G E-Mail	071 727 03 25 076 582 22 11 071 727 03 01 bruno.seelos@widnau.ch
Bartl Alexander Unterdorfstrasse 88e 9443 Widnau	Gemeinderat	Tel. G Fax G Mobile E-Mail	071 727 08 08 071 727 08 00 079 432 15 37 bartl@bartl-egli.ch
Weder Peter Rütistrasse 5a 9443 Widnau	Gemeinderat	Tel. P Mobile E-Mail	071 722 67 04 079 300 33 17 wederp@bluewin.ch
Derungs Roger Neugasse 4 9443 Widnau	Leiter Bau und Ortsentwicklung	Tel. G Fax G E-Mail	071 727 03 22 071 727 03 01 bauamt@widnau.ch
Altherr René Neugasse 4 9443 Widnau	Bauverwaltung / Sekretär	Tel. G Fax G E-Mail	071 727 03 21 071 727 03 01 rene.altherr@widnau.ch
Stoffel Miriam Neugasse 4 9443 Widnau	Liegenschaftsverwaltung	Tel. G Fax G E-Mail	071 727 03 43 071 727 03 01 miriam.stoffel@widnau.ch

Betriebskommission Elektrizitätsversorgung + Kommunikationsnetz			
Sieber Stefan Amselweg 4 9443 Widnau	Präsident / Gemeinderat	Tel. G 071 727 35 07 Mobile 079 324 39 80 E-Mail stefan.sieber@catv.rol.ch	
Seelos Bruno Neugasse 4 9443 Widnau	Gemeindepräsident	Tel. G 071 727 03 25 Mobile 076 582 22 11 Fax G 071 727 03 01 E-Mail bruno.seelos@widnau.ch	
Benz Sandro INGENIEURTEAM AG Industriestrasse 4 9445 Rebstein	Techn. Leiter EV Widnau	Tel. G 071 727 97 00 Tel. G 071 770 08 91 Fax G 071 727 97 01 E-Mail benz@ingenieurteam.ch	
Derungs Roger Neugasse 4 9443 Widnau	Leiter Bau und Ortsentwicklung	Tel. G 071 727 03 22 Fax G 071 727 03 01 E-Mail bauamt@widnau.ch	
Meier Jürg Werkhof 9443 Widnau	Leiter Team Kommunikations- netz	Tel. G 071 727 03 61 Mobile 079 212 48 32 Fax G 071 722 12 52 E-Mail juerg.meier@widnau.ch	
Kühnis Renato Werkhof 9443 Widnau	Projekt-Sachbearbeiter EV/Kabelnetz	Tel. G 071 727 03 51 Fax G 071 722 12 52 E-Mail renato.kuehnis@widnau.ch	
Köppel Marco Werkhof 9443 Widnau	Leiter Werkhof	Tel. G 071 727 03 61 Mobile 079 263 90 28 Fax G 071 722 12 52 E-Mail marco.koeppel@widnau.ch	
Michael Hutter Neugasse 4 9443 Widnau	Leiter Finanzen / Protokoll	Tel. G 071 727 03 06 Fax G 071 727 03 01 E-Mail michael.hutter@widnau.ch	

Einbürgerungsrat			
Seelos Bruno Neugasse 4 9443 Widnau	Präsident	Tel. G 071 727 03 25 Mobile 076 582 22 11 Fax G 071 727 03 01 E-Mail bruno.seelos@widnau.ch	
Sieber Matthias Neugasse 4 9443 Widnau	Schulpräsident / Gemeinderat	Tel. G 071 727 03 49 Mobile 079 560 04 53 E-Mail matthias.sieber@widnau.ch	
Köppel Karl Krüzmäder 28 9443 Widnau	Ortspräsident	Tel. G 071 757 83 50 Fax G 071 757 83 41 E-Mail karl.koeppel@bluewin.ch	
Spirig Judith Fuchsgasse 22 9443 Widnau	Ortsverwaltungsrätin	Tel. G 071 737 90 70 E-Mail jspirig@sonnenbau.ch	
Jann Daniela Neugasse 4 9443 Widnau	Sekretärin	Tel. G 071 727 03 24 Fax G 071 727 03 01 E-Mail daniela.jann@widnau.ch	
Spirig Stephanie Neugasse 4 9443 Widnau	Sekretärin-Stv. / Beisitzerin	Tel. G 071 727 03 24 Fax G 071 727 03 01 E-Mail stephanie.spirig@widnau.ch	

Energie- und Umweltkommission			
Sieber Stefan Amselweg 4 9443 Widnau	Präsident	Tel. G Mobile E-Mail	071 727 35 07 079 324 39 80 stefan.sieber@catv.rol.ch
Federer Thomas Aegetenstrasse 60 9443 Widnau	Leiter IC/CDO	Tel. G Mobile E-Mail	071 535 94 44 079 422 02 86 thomas.federer@widnau.ch
Hutter Katja Neugasse 4 9443 Widnau	Gemeinderatsschreiberin	Tel. G Fax G E-Mail	071 727 03 24 071 727 03 01 katja.hutter@widnau.ch
Köppel Marco Werkhof 9443 Widnau	Leiter Werkhof	Tel. G Mobile Fax G E-Mail	071 727 03 61 079 263 90 28 071 727 03 01 marco.koeppel@widnau.ch
Litscher Daniel Lämmli brunnenstrasse 54 9001 St. Gallen	Experte Langsamverkehr	Tel. G E-Mail	058 229 31 75 daniel.litscher@sg.ch
Seelos Bruno Neugasse 4 9443 Widnau	Gemeindepräsident	Tel. G Mobile Fax G E-Mail	071 727 03 25 076 582 22 11 071 727 03 01 bruno.seelos@widnau.ch
Sieber Manuel Schulhaus Wyden 9443 Widnau	Schulleitung Mittelstufe	Tel. G E-Mail	071 726 70 31 manuel.sieber@schule-widnau.ch
Stoffel Miriam Neugasse 4 9443 Widnau	Liegenschaftsverwaltung / Sekretärin	Tel. G Fax G E-Mail	071 727 03 43 071 727 03 01 miriam.stoffel@widnau.ch

Finanzkommission			
Seelos Bruno Neugasse 4 9443 Widnau	Präsident	Tel. G Mobile Fax G E-Mail	071 727 03 25 076 582 22 11 071 727 03 01 bruno.seelos@widnau.ch
Barmettler Werner Rosenaustrasse 9b 9443 Widnau	Gemeinderat	Mobile E-Mail	079 600 70 55 werner.barmettler@rsnweb.ch
Sieber Matthias Neugasse 4 9443 Widnau	Schulpräsident / Gemeinderat	Tel. G Mobile E-Mail	071 727 03 49 079 560 04 53 matthias.sieber@widnau.ch
Hutter Michael Neugasse 4 9443 Widnau	Finanzverwaltung / Sekretär	Tel. G Fax G E-Mail	071 727 03 06 071 727 03 01 michael.hutter@widnau.ch
Pokorny Stefan Neugasse 4 9443 Widnau	Steueramt	Tel. G Fax G E-Mail	071 727 03 05 071 727 03 01 stefan.pokorny@widnau.ch

Friedhofkommission		
Seelos Bruno Neugasse 4 9443 Widnau	Präsident	Tel. G 071 727 03 25 Mobile 076 582 22 11 Fax G 071 727 03 01 E-Mail bruno.seelos@widnau.ch
Bucher Georg Kronenweg 6 9443 Widnau	Gärtnermeister / Fachberater	Tel. P 071 727 16 46 Fax P 071 727 16 49 E-Mail g.bucher@bucher-widnau.ch
Changeth Georg Rütistrasse 17 9443 Widnau	Vertreter Katholische Kirchengemeinde	Tel. P 071 726 11 20 Fax 071 726 11 23 E-Mail georg.changeth@seel-sorgeeinheit.ch
Derungs Matthias Alpstrasse 17 9443 Widnau	Vertreter Evangelische Kirchengemeinde	Tel. P 071 722 14 50 Mobile 079 441 69 45
Frei Max Krüzmäderstrasse 25 9443 Widnau	Bildhauer / Fachberater	Tel. G 071 727 08 38 Fax G 071 727 08 48 E-Mail maxfrei@maxfrei.ch
Stoffel Miriam Neugasse 4 9443 Widnau	Liegenschaftsverwaltung / Sekretärin	Tel. G 071 727 03 43 Fax G 071 727 03 01 E-Mail miriam.stoffel@widnau.ch

Kommission Frühe Förderung		
Sieber Matthias Heldstrasse 30c 9443 Widnau	Vorsitz	Tel. G 071 727 03 49 Mobile 079 560 04 53 E-Mail matthias.sieber@schule-widnau.ch
Bartl-Seitz Désirée Kapellweg 35 9443 Widnau	Schulrätin	Mobile 076 497 28 98 E-Mail desiree.bartl@schule-widnau.ch
Aliu Merita Ländernachstrasse 22 9435 Heerbrugg	Koordinatorin Familienzentrum Stoffel	Tel. G 079 921 21 97 E-Mail merita.aliu@schule-widnau.ch
Beusch Chantale Alte Landstrasse 106 9445 Rebstein	Fachstelle Integration	Tel. G 071 722 95 57 Mobile 079 507 06 56 E-Mail chantale.beusch@rheintal-integration.com
Hasler Sieber Karin Nöllengasse 7 9443 Widnau	Präsidentin Spielgruppe	Tel. P 071 722 58 45 Mobile 078 802 13 40 E-Mail P karin.hasler@bluewin.ch E-Mail G karin.hasler@rhyboot.ch
Hug Alessia Rütistrasse 23 9443 Widnau	Leiterin Schülerhort	Tel. G 071 722 92 76 Mobile 076 575 95 42 E-Mail alessia.hug@widnau.ch
Näf Esther Gässlistrasse 2 9443 Widnau	Schulleiterin Kindergarten	Tel. G 071 595 96 40 Mobile 079 515 86 51 E-Mail esther.naef@schule-widnau.ch
Perktold Anna Bärenstrasse 2 9443 Widnau	Logopädie	Tel. G 071 595 96 27 E-Mail anna.perktold@logopaedie-mittelrheintal.ch
Rupp Jana Rütistrasse 23 9443 Widnau	Standortleiterin Kita	Tel. G 071 720 14 00 E-Mail jana.rupp@s-d-m.ch
Schnider Sarah Widnauerstr. 8 9435 Heerbrugg	Bereichsleiterin Mütter-/Väterberatung	Tel. G 071 727 13 02 E-Mail sarah.schnider@s-d-m.ch

Gantkommission			
Barmettler Werner Rosenaustrasse 9b 9443 Widnau	Präsident	Mobile E-Mail	079 600 70 55 werner.barmettler@rsnweb.ch
Loher Andrea Neugasse 4 9443 Widnau	Sekretärin	Tel. G Fax G E-Mail	071 727 03 23 071 727 03 01 grundbuchamt@widnau.ch

Jugendkommission			
Werner Yvette Alpstrasse 62 9443 Widnau	Präsidentin	Mobile E-Mail	078 635 08 06 yvette.werner@bluewin.ch
Collenberg Simon Kapellweg 1b 9443 Widnau	Mitglied	E-Mail	cosimo44@hotmail.com
Frei Roman Habrütiweg 2 9443 Widnau	Vertreter Ortsgemeinde	E-Mail	info@freiundbroger.ch
Gasperina Jeannine Aegetenstrasse 42a 9443 Widnau	Vertreterin Schulrat	Tel. P E-Mail	071 722 25 03 jeannine.gasperina@schule- widnau.ch
Lüchinger Rebecca Lugwiesstrasse 9 9443 Widnau	Elternvertretung	E-Mail	rebi_83@hotmail.com
Rösch Vera Oberbüntelistrasse 12 9443 Widnau	Mitglied	E-Mail	vera.roesch@seelsorgeeinheit.ch
Steiger Alexandra Schützenstrasse 12 9443 Widnau	Vertreterin Evang. Kirche	Tel. P E-Mail	076 326 02 70 alexandra.steiger.zaech@gmail.com
Weber Thomas Bereichsleiter Jugendnetzwerk Widnauerstrasse 8 9435 Heerbrugg	Fachberater	Tel. G E-Mail	071 727 13 13 thomas.weber@s-d-m.ch

Wahl und Stimmbüro			
Seelos Bruno Neugasse 4 9443 Widnau	Präsident	Tel. G Mobile Fax G E-Mail	071 727 03 25 076 582 22 11 071 727 03 01 bruno.seelos@widnau.ch
Ziegler Verena Böschachstrasse 43 9443 Widnau	Obfrau Stimmzähler/innen	Tel. P E-Mail	071 722 72 85 vreni.ziegler@bluewin.ch
Rocco Jessica Neugasse 4 9443 Widnau	Stimmregisterführerin	Tel. G Fax G E-Mail	071 727 03 00 071 727 03 01 jessica.rocco@widnau.ch
Hutter Katja Neugasse 4 9443 Widnau	Protokoll	Tel. G Fax G E-Mail	071 727 03 24 071 727 03 01 katja.hutter@widnau.ch
Stimmzähler/innen			
<p>Carnier Sonja, Rheinstrasse 34, 9443 Widnau Cristuzzi Ursula, Fuchsgasse 50, 9443 Widnau Dürr Nicole, Im Bommet 1, 9443 Widnau Schmitter Lena, Girlenstrasse 32, 9443 Widnau Forster Vreni, Heldstrasse 22b, 9443 Widnau Hanns Susanne, Moosangerstrasse 5, 9443 Widnau Karner Verena, Birkenstrasse 51, 9443 Widnau Köppel Gabriel, Rheinstrasse 17, 9443 Widnau Köppel Katja, Bahnweg 1, 9443 Widnau Mazenauer Prisca, Neugasse 10, 9443 Widnau Pulido Silvia, Böschachstrasse 39a, 9443 Widnau Sieber Rosmarie, Auenstrasse 38, 9443 Widnau</p>			

Delegationen / Mitglieder

Abwasserwerk Rosenbergsau (AWR) - Zweckverband	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Seelos Bruno ▪ Barmettler Werner ▪ Bartl Alexander ▪ Weder Peter ▪ Derungs Roger GPK: Spirig Marcel
Regionale Amtsvormundschaft (AVMR)	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Seelos Bruno
Mittelrheintalische Marktkommission	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Köppel Marco
Feuerschutzkommission (FSK MR)	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Seelos Bruno ▪ Barmettler Werner
Rheintaler Binnenkanalunternehmen (RBK) - Zweckverband	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Seelos Bruno
Soziale Dienste Mittelrheintal (SDM)	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Seelos Bruno ▪ Sieber Matthias GPK: Rutz Hans Walther
Schiessanlage Widnau/Au	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Hutter Patrik (Präsident) ▪ Seelos Bruno
Stockwerkeigentümer-Gemeinschaft Metropol	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Seelos Bruno
Verein für Abfallentsorgung Buchs (VfA)	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Seelos Bruno ▪ Bartl Alexander ▪ Weder Peter
Verein St. Galler Rheintal (VSGR)	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Seelos Bruno ▪ Bartl Alexander
Wasserwerk Mittelrheintal (WMR) - Zweckverband	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Seelos Bruno ▪ Barmettler Werner ▪ Sieber Matthias GPK: Thurnherr Leo
Kehrichtverwertung Rheintal (KVR) - Zweckverband	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Seelos Bruno ▪ Bartl Alexander ▪ Weder Peter ▪ Derungs Roger
Kunsteisbahn Rheintal (KEB) - Zweckverband	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Seelos Bruno ▪ Weder Peter GPK: Eggenschwiler Harry / Hasler Thomas
Kindes- und Erwachsenenschutzbehörde Rheintal (KESB)	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Seelos Bruno GPK: Thurnherr Leo

Verwaltung und Dienstleistungen

Abteilung	Ansprechpartner	Aufgabe
Abwarte Facility-Service	Näf Marco Tel. 071 595 94 01 Tel. 079 944 81 67 (Pikett-Nr.)	Gemeindehaus, Alters- und Pflegezentrum Zehntfeld, Alterswohnungen Trattwies, Werkhof und Feuerwehrdepot Hutmacher, Sportzentrum, Stoffel-Liegenschaft, Widebaumsaal
Administrationsstelle Landwirtschaft Tel. P 071 733 25 92 Fax 071 733 25 04 E-Mail stefan.britschgi@bluewin.ch	Britschgi Stefan	Ortsgetreidestelle
Agro-Kontrolleur Tel. 071 722 55 35	Metzler Patrick	
AHV Zweigstelle Tel. 071 727 03 00 Fax 071 727 03 01 E-Mail ahvzweigstelle@widnau.ch	Lucarelli Daniela Gschwend Thomas Wäger Nicole Rocco Jessica	AHV Ergänzungsleistungen Beitragserfassungen Krankenkassen-Prämienverbilligung

Abteilung	Ansprechpartner	Aufgabe
<p>Alters- und Pflegezentrum Zehntfeld Tel. 071 595 99 99 E-Mail info@zehntfeld.ch E-Mail frank.federer@zehntfeld.ch</p> <p>Drehscheibe Tel. G 071 595 99 95 E-Mail doris.schlegel@zehntfeld.ch</p> <p>Spitex Tel. G 071 595 99 90 Notfall 079 704 68 67 E-Mail spitex@zehntfeld.ch</p> <p>Tagesstätte Tel. 071 595 99 00 E-Mail tagesstaette@zehntfeld.ch</p> <p>Wohnungen Trattwies - Wohnen mit Service Tel. 071 595 99 95 E-Mail doris.schlegel@zehntfeld.ch</p> <p>Tel. G 071 727 03 43 Fax G 071 727 03 01 E-Mail miriam.stoffel@widnau.ch</p>	<p>Frank Federer Zehntfeldstrasse 4</p> <p>Schlegel Doris Zehntfeldstrasse 4</p> <p>Horak Isolde Zehntfeldstrasse 4</p> <p>Liesenfeld Silke Zehntfeldstrasse 4</p> <p>Schlegel Doris Zehntfeldstrasse 4</p> <p>Stoffel Miriam Neugasse 4</p>	
<p>Altersbeauftragte/r Mobile 078 635 08 06 E-Mail yvette.werner@bluewin.ch</p> <p>Tel. G 071 727 35 07 Mobile 079 324 39 80 E-Mail stefan.sieber@catv.rol.ch</p>	<p>Werner Yvette</p> <p>Sieber Stefan</p>	<p>Koordination Bevölkerung - Behörden</p> <p>Stellvertreter</p>
<p>Amtsarzt - Region Rheintal Tel. 071 755 55 40 Tel. 071 744 21 66</p>	<p>Dr. med. Hutter Ignaz, Kriessern Dr. med. Rordorf Heinz, St. Margrethen</p>	
<p>Amtstierarzt Tel. 058 229 28 70 Fax 058 229 28 80</p>	<p>Amt für Verbraucherschutz und Veterinärwesen (AVSV) Veterinärdienst</p>	
<p>Asylantenbetreuung Sozialamt Widnau Tel. 071 599 21 71 Fax 071 727 03 01 E-Mail asyl@widnau.ch</p>	<p>Bosser Anita Fejzaj Nazim</p>	<p>Abrechnung mit Gemeinde Betreuung vor Ort</p>
<p>Bauverwaltung Tel. 071 727 03 21 E-Mail rene.altherr@widnau.ch E-Mail linus.brauchle@widnau.ch E-Mail lenya.haltiner@widnau.ch</p> <p>Fax 071 727 03 01</p>	<p>Altherr René Brauchle Linus Haltiner Lenya</p>	<p>Bauadministration baulicher Zivilschutz Baubewilligungen</p>

Abteilung	Ansprechpartner	Aufgabe
Bauamt / Technische Betriebe (VWV / EVW / Kommunikationsnetz) Tel. 071 727 03 22 Fax 071 722 12 52 E-Mail bauamt@widnau.ch Pikett-Nr. VWV: 079 406 10 28 Pikett-Nr. EVW: 0844 9443 00 Pikett-Nr. Kabeln.: 079 212 48 32 Pikett-Nr. Rii Seez Net: 0844 9443 00	Derungs Roger Sieber Urs Hutter Patrik Köppel Marco Sivec Marcel Lüchinger Marco Schwärzler Günther Heule Hansruedi Köppel Silvio Zeba Marko } Köppel Jürgen Morscher Adrian Meier Jürg Heule Marco Künzle Silvan Kühnis Renato	Leiter Bau und Ortsentwicklung Leiter-Stv. Bauamt Assistent Leiter Bauamt Leiter Werkhof / Feuerschutzbeamter Sachbearbeiter Bauamt Gemeindegärtner Werkleitungen (Kanalisation, Wasser, Strom, Kabelnetz), Strassenwesen Abfallentsorgung, Marktwesen Wasserversorgung Wasserversorgung Betriebselektriker / Kabelnetz Betriebselektriker / Kabelnetz Betriebselektriker / Kabelnetz Projekt-Sachbearbeiter / Kabelnetz
Beauftragter für die Beseitigung von Wespen- und Bienennester Mobile 079 213 73 60	Frei Marcel	
Bestattungsamt Tel. 071 727 03 00 Fax: 071 727 03 01 E-Mail front-office@widnau.ch	Wäger Nicole Gschwend Thomas Rocco Jessica Lucarelli Daniela	Anmeldung des Todesfalles vorbereiten und organisieren der Bestattung
Betreibungsamt Tel. 071 727 03 03 Fax 071 727 03 01 E-Mail betreibungsamt@widnau.ch	Pichler Olaf Wäger Nicole (Stellvertreterin) Gschwend Thomas (Stellvertreter) Rocco Jessica (Stellvertreterin)	Betreibungshandlungen, Pfändungen, Zwangsversteigerungen, Retentionen, Wechselnotariat, Arreste, Eigentums- vorbehaltsregister
BfU-Sicherheitsdelegierter Tel. 071 727 03 61 Fax 071 722 12 52 E-Mail marco.koepfel@widnau.ch	Köppel Marco	Sicherheitsmassnahmen Unfallverhütung
Blitzschutzkontrolleur Tel. 071 722 68 02 Tel. 081 785 10 44	Dietrich Daniel, Balgach Spitz Werner, Sevelen	Regionalaufseher
Brennerei-Aufsichtsstelle Tel. G 071 727 14 37 Mobile 079 379 07 01 E-Mail hutter@bluewin.ch	Hutter Urs, Balgach	
Fachstelle für Datenschutz Tel. G 081 300 14 40 E-Mail treuhand@innovatis.net	Lippuner Claire-Lise, Buchs	Auskunfts- und Kontrollstelle über gespeicherte Daten
Desinfektor Tel. G 071 272 32 42 E-Mail info@pronto-ag.ch	Pronto AG, St. Gallen	

Abteilung	Ansprechpartner	Aufgabe
Drehscheibe Alters- und Pflegezentrum Zehntfeld Tel. G 071 595 99 95 E-Mail doris.schlegel@zehntfeld.ch	Schlegel Doris	
Eichmeister Tel. 071 535 48 44 Mobile 076 579 81 71 E-Mail martin.keller@eichverwaltung.ch	Keller Martin, Berneck	
Einbürgerungen Gemeinderatskanzlei Tel. G 071 727 03 24 E-Mail daniela.jann@widnau.ch	Jann Daniela Spirig Stephanie (Stellvertretung)	
Elektrizitätsversorgung (EVW) Techn. Leitung Tel. 071 770 08 91 E-Mail benz@ingenieurteam.ch Pikett 0844 9443 00	Benz Sandro (Ingenieurteam AG)	Sicherstellen der Versorgungssicherheit Ausbau des Betriebsnetzes
Feuerungskontrolle - Regionale Koordinationsstelle Tel. G 071 727 03 61 Fax G 071 722 12 52 E-Mail marco.koeppel@widnau.ch	Köppel Marco	Koordinationsstelle für die Gemeinden Au, Balgach, Berneck, Diepoldsau, Marbach, Rebstein, Widnau Abschluss Vereinbarungen für Service- und Messunternehmen
Feuerungskontrolle / Feuerstättenschau / Kaminfeger Tel. P 079 473 55 72	Niederer Micha	Reinigung Heizungen, Kamine
Feuerschutzbeamter Tel. 071 727 03 61 Fax 071 722 12 52 E-Mail marco.koeppel@widnau.ch	Köppel Marco Brauchle Linus (Stellvertreter)	
Regionale Feuerwehr / Oelwehr / Wasserwehr Tel. G 071 727 03 61 Fax G 071 727 03 01 E-Mail marco.koeppel@widnau.ch	Köppel Marco	Kommandant
Finanzverwaltung Tel. 071 727 03 06 Fax 071 727 03 01 E-Mail finanzen@widnau.ch	Hutter Michael Fischlin Soheyla Gruber Korina Lang Marion Pfister Cornelia	Finanz- und Rechnungswesen Zahlungsverkehr der Gemeinde Inkassowesen für Strom, Wasser, Kabelnetz
Fledermausschutz Tel. 071 733 28 84 E-Mail ah.schuemperlin@bluewin.ch	Schümperlin Agnes, Diepoldsau	Beauftragte für Fledermausschutz des Kantons St. Gallen
Fleischkontrolleur Tel. 058 229 28 70 Fax 058 229 28 80	Amt für Verbraucherschutz und Veterinärwesen (AVSV) Veterinärdienst	

Abteilung	Ansprechpartner	Aufgabe
Friedhof	<p>der jeweils behandelnde Arzt</p> <p>Keller Bestattungen GmbH Michele Bagorda, Altstätten Tel. G 071 841 50 50 E-Mail: info@keller-bestattungen.ch</p> <p>Facility-Service, Marco Näf Tel. 071 595 94 44</p> <p>Stoffel Miriam Tel. G 071 727 03 43</p>	<p>Totenschein</p> <p>Leichentransporte, Bestatter</p> <p>Abdankungshalle</p> <p>Liegenschaftsverwaltung Verantwortliche Friedhof Unterhalt</p>
Front Office / Einwohneramt Tel. 071 727 03 00 Fax 071 727 03 01 E-Mail front-office@widnau.ch	<p>Wäger Nicole Gschwend Thomas Rocco Jessica Lucarelli Daniela</p>	<p>An- und Abmeldungen Identitätskarten Mofakontrolle Hundelösung Kontrollstelle Krankenversicherung Abfallentsorgungsmarken Beglaubigungen Fischerpatente für den Neuen Rhein</p>
Fundbüro Tel. 071 727 09 49 Fax 071 727 09 40	Regionalpolizei Widnau	Etwas gefunden? Etwas verloren?
Gemeindepräsidium Tel. 071 727 03 25 Mobile 076 582 22 11 Fax 071 727 03 01 E-Mail bruno.seelos@widnau.ch	Seelos Bruno	<p>Gemeindepräsident Bindeglied Rat - Verwaltung - Bevölkerung Pressestelle Leitung Gemeindeverwaltung</p>
Gemeinderatskanzlei Tel. 071 727 03 24 Fax 071 727 03 01 E-Mail gemeinderatskanzlei@widnau.ch	<p>Hutter Katja Spirig Stephanie Jelusic Anelka Cahenzli Nadine Hänggi Karin Jann Daniela</p>	<p>Sekretariat Koordination Gemeinderat - Verwaltung Bewilligungs- und Patentwesen</p> <p>Personaldienst Einbürgerungswesen</p>
Grundbuchamt Tel. P 071 727 03 23 Fax G 071 727 03 01 E-Mail grundbuchamt@widnau.ch	<p>Köppel Sarina Loher Andrea Breu Riccarda Willi Andrin</p>	<p>Grundbuchverträge und Grundbuch- führung mit Nebenregistern Schätzungswesen Grundsteuern</p>
Alters- und Pflegezentrum Zehntfeld Tel. G 071 595 99 99 E-Mail frank.federer@zehntfeld.ch	Frank Federer	Heimleitung
Jugendbeauftragte Mobile 078 635 08 06 E-Mail yvette.werner@bluewin.ch	Werner Yvette	Koordination Bevölkerung - Behörden
Kinderbetreuung / Kitas SDM Tel. 071 726 11 49 E-Mail infokita@s-d-m.ch	Rütistrasse 23	Kindertagesstätte ab dem 4. Lebens- monat bis Kindergarteneintritt

Abteilung	Ansprechpartner	Aufgabe
Kindes- und Erwachsenenschutzbehörde Rheintal (KES-Behörde) Tel. 071 757 72 80 E-Mail rheintal@kesb.sg.ch	Schneider Judith	Rathausplatz 2 9450 Altstätten
Landwirtschaft Administrationsstelle Tel. P 071 733 25 92 Fax 071 733 25 04 E-Mail stefan.britschgi@bluewin.ch	Britschgi Stefan	Ortsgetreidestelle
Liegenschaftsverwaltung Tel. G 071 727 03 43 Fax G 071 727 03 01 E-Mail miriam.stoffel@widnau.ch	Stoffel Miriam Hutter Patrik	Liegenschaftsverwaltung
Mittagstisch / Schülerhort Widnau Tel. 071 722 92 76 Fax 071 727 03 01 E-Mail schuelerhort@widnau.ch	Hug Alessia	Mittagstisch Kinderbetreuung ausserhalb der Schulzeit
Ortsquartieramt Tel. 071 727 03 07 Fax 071 727 03 01 E-Mail daniela.lucarelli@widnau.ch	Lucarelli Daniela	militärische Einquartierungen
Pflegekinderkontrolle Tel. 071 727 20 12 Fax 071 727 20 11 E-Mail info@s-d-m.ch	Soziale Dienste Mittelrheintal, Heerbrugg	Abklärungsstelle für Platzierung von Pflegekindern
Pilzkontrolle Tel. 071 888 22 41 E-Mail matzfri@hispeed.ch	Matzer Friedrich, Rheineck	Beratungsstelle
Preiskontrolle Tel. G 071 727 03 24 E-Mail gemeinderatskanzlei@widnau.ch	Gemeinderatskanzlei Widnau	
Schülerhort / Mittagstisch Widnau Tel. 071 722 92 76 Fax 071 727 03 01 E-Mail schuelerhort@widnau.ch	Hug Alessia	Kinderbetreuung ausserhalb der Schulzeit Mittagstisch
Schule Widnau Tel. 071 727 03 46 E-Mail ruth.rechsteiner@widnau.ch	Sieber Matthias Rechsteiner Ruth Hohl Saskia	Administration für Schulrat, Kommissio- nen, Personal, Schüler/innen Budget/Finanzplanung Bildungs- bereich
Sektionschefin Tel. 071 727 03 07 Fax 071 727 03 01 E-Mail daniela.lucarelli@widnau.ch	Lucarelli Daniela	militärisches Meldewesen

Abteilung	Ansprechpartner	Aufgabe
<p>Soziale Dienste Mittelrheintal (SDM)</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Geschäftsleitung Tel. 071 727 20 15 Fax 071 727 20 11 E-Mail reto.gnaegi@s-d-m.ch ▪ Administration/Sekretariat Tel. 071 727 20 10 E-Mail info@s-d-m.ch ▪ Beratung Familie, Soziales, Sucht Tel. 071 726 11 44 E-Mail beratung-fss@s-d-m.ch ▪ Contact (Kontakt- u. Anlaufstelle) Tel. 071 722 55 39 E-Mail info@s-d-m.ch ▪ Jugendnetzwerk Tel. 071 727 13 13 E-Mail infojnw@s-d-m.ch ▪ Mütter- und Väterberatung Tel. 071 727 13 02 E-Mail mvb@s-d-m.ch ▪ Kinderbetreuung / Kitas Tel. 071 726 11 49 E-Mail infokita@s-d-m.ch ▪ Tagesfamilien Tel. 071 726 11 49 E-Mail info.tagesfamilien@s-d-m.ch 		<p>Anlaufstellen für soziale Beratung und Betreuung</p>
<p>Spitex Alters- und Pflegezentrum Zehntfeld Tel. 071 595 99 90 Notfall 079 704 68 67 E-Mail spitex@zehntfeld.ch</p>	<p>Horak Isolde Zehntfeldstrasse 4, Widnau</p>	<p>Angebote für Pflege, Haushilfe Mahlzeitendienst</p>

Abteilung	Ansprechpartner	Aufgabe
<p>Sportzentrum Aegeten E-Mail sportzentrum@widnau.ch</p> <p><u>Eishalle</u> Tel. 071 595 94 46 E-Mail kebrheintal@widnau.ch</p> <p><u>Gastronomie / Bistro</u> Tel. 071 595 94 45</p> <p><u>Schwimmbad</u> Tel. 071 595 94 21 E-Mail freibad@widnau.ch</p> <p><u>Facility-Service</u> Tel. 071 595 94 01 E-Mail marco.naef@widnau.ch</p>	<p>Näf Marco Tel. 071 595 94 44</p> <p>Krijan Ivanka Tel. 071 595 94 41</p> <p>Facchin Alessandro</p> <p>Näf Marco</p>	<p>Betriebsleitung</p> <p>Reservationen Veranstaltungen</p> <p>Gastroleitung</p> <p>Alters- und Pflegezentrum Zehntfeld / Stoffel / Gemeindehaus / Werkhof Sporthalle / Sportplatz</p>
<p>Steueramt Tel. 071 727 03 05 Fax 071 727 03 01 E-Mail steueramt@widnau.ch</p>	<p>Pokorny Stefan Lüchinger Patrick Heeb Edith Khalil Samir Zairi Dea</p>	<p>Steuerveranlagung Steuerbezug Inventarisierungen</p>
<p>Tagesfamilien SDM Tel. 071 726 11 49 E-Mail info.tagesfamilien@s-d-m.ch</p>		<p>Kinderbetreuung ab dem 4. Lebensmonat bis und mit 12 Jahren am Wohnort der Tagesfamilie</p>
<p>Tagesstätte Alters- und Pflegezentrum Zehntfeld Tel. G 071 595 99 00 E-Mail tagesstaette@zehntfeld.ch</p>	<p>Liesenfeld Silke</p>	
<p>Tierschutzbeauftragte Tel. 078 919 77 57 E-Mail tierschutz@widnau.ch</p>	<p>Sieber Nadia, Widnau</p>	<p>Meldestelle Aufsicht über Tierhaltung</p>
<p>Urkunds- und Legalisationspersonen</p>	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Seelos Bruno ▪ Cahenzli Nadine ▪ Gschwend Thomas ▪ Hutter Katja ▪ Jann Daniela ▪ Jelusic Anelka ▪ Köppel Sarina ▪ Loher Andrea ▪ Lucarelli Daniela ▪ Rocco Jessica ▪ Spirig Stephanie ▪ Wäger Nicole ▪ Willi Andrin 	<p>Beglaubigung von Unterschriften, Dokumenten</p>

Abteilung	Ansprechpartner	Aufgabe
Widebaumsaal (Metropol)	Saalkoordination: Mehrlust CATERING, Heinz Sieber Kontakt: Linder Hilla Tel. 079 393 55 95 E-Mail widebaumsaal@widnau.ch	grosszügiges Raumangebot für Bankette, Vorträge, Konzerte usw.
Wildhutposten	Calderara Mirko Mobile 079 727 86 01 E-Mail wh.calderara@gmx.ch	Wildhüter für Widnau
Wildschadenschätzer	Kant. Veterinäramt, St. Gallen Tel. 071 229 35 30 Fax 071 229 42 79	Begutachtung bei Wildschäden
Wohnungen Trattwies - Wohnen mit Service Tel. 071 595 99 95 E-Mail doris.schlegel@zehntfeld.ch Tel. G 071 727 03 43 Fax G 071 727 03 01 E-Mail miriam.stoffel@widnau.ch	Schlegel Doris Stoffel Miriam	Dienstleistungen Vermietung Wohnungen Trattwies
Zivilstandsamt Rheintal in Altstätten Tel. 071 757 77 30 Fax 071 757 77 39 E-Mail zivilstandsamt@altstaetten.ch	Roduner Robin Züst Marion Hutter Yvonne Jüstrich Andreas Rudolph Aylin	Trauungen Geburten
Regionale Zivilschutzorganisation Rheintal (RZSO_R)	Schmid Sandra, Administration, Rüthi Tel. G 071 767 77 85 E-Mail zivilschutzstelle@rzso-rheintal.ch Brocker Robert, Zivilschutzkommandant Mobile 079 202 37 36	Zivilschutzwesen An- und Abmeldungen Aufgebote zu Kursen

Abteilung	Ansprechpartner	Aufgabe
<p>Zehntfeld Tel. 071 595 99 99 E-Mail info@zehntfeld.ch E-Mail frank.federer@zehntfeld.ch</p> <p>Drehscheibe Tel. G 071 595 99 95 E-Mail doris.schlegel@zehntfeld.ch</p> <p>Spitex Tel. G 071 595 99 90 Notfall 079 704 68 67 E-Mail spitex@zehntfeld.ch</p> <p>Tagesstätte Tel. 071 595 99 00 E-Mail tagesstaette@zehntfeld.ch</p> <p>Wohnungen Trattwies - Wohnen mit Service Tel. 071 595 99 95 E-Mail doris.schlegel@zehntfeld.ch</p> <p>Tel. G 071 727 03 43 Fax G 071 727 03 01 E-Mail miriam.stoffel@widnau.ch</p>	<p>Frank Federer Zehntfeldstrasse 4</p> <p>Schlegel Doris Zehntfeldstrasse 4</p> <p>Horak Isolde Zehntfeldstrasse 4</p> <p>Liesenfeld Silke Zehntfeldstrasse 4</p> <p>Schlegel Doris Zehntfeldstrasse 4</p> <p>Stoffel Miriam Neugasse 4</p>	<p>Heimleitung</p> <p>Angebote für Pflege, Haushilfe Mahlzeitendienst</p> <p>Dienstleistungen</p> <p>Vermietung Wohnungen Trattwies</p>

Amtliches Publikationsorgan (mit Rechtsverbindlichkeit)

- Elektronische Publikationsplattform des Kantons St. Gallen gemäss kantonalem Publikationsgesetz
→ www.publikationen.sg.ch

Information an die Bevölkerung (ohne Rechtsverbindlichkeit)

Informationen wie Inserate, öffentliche Auflagen, Medienmitteilungen usw. erscheinen in der Regel im fokus und/oder werden im öffentlichen Anschlagkasten beim Gemeindehaus bzw. auf der Homepage: www.widnau.ch publiziert.

Quorum für das Zustandekommen eines Referendums- / Initiativbegehrens

592 gültige Unterschriften